

Time	Narration
00:01	به Spoken Tutorial در Finding and Evaluating Modules خوش آمدید.
00:07	در این برنامه یاد می‌گیریم که module را جستجو کنیم و module را ارزیابی کنیم.
00:15	برای ضبط این برنامه من از Ubuntu Linux Operating System, Drupal 8 و مرورگر اینترنت Firefox استفاده می‌کنم. شما هر مرورگر اینترنتی را که می‌خواهید می‌توانید استفاده کنید
00:29	قبلاً در این مجموعه در مورد گسترش وب سایت از طریق Modules صحبت کرده ایم.
00:34	و تعدادی از Modules را که با Drupal می‌آیند بررسی کرده ایم.
00:38	و حتی Module devel را نیز در این برنامه نصب کرده ایم.
00:43	اما حالا می‌فهمیم که چگونه Modules های عالی را پیدا و ارزیابی کنیم.
00:48	به drupal.org/project/modules می‌رویم.
00:53	در اینجا حدود 18000Modules برای Drupal در دسترس می‌باشد.
00:58	توجه کنید که Drupal Module تنها با نسخه‌ای از Drupal که برای آن در نظر گرفته شده است، کار می‌کند.
01:05	پس ما باید Core compatibility را برای نسخه Drupal که استفاده می‌کنیم، بروزرسانی کنیم.
01:12	این برنامه قبل از انتشار Drupal 8 ضبط شده است . اگر ما Drupal 8 را ببینیم تنها 1000Modules وجود دارد که مطابق جستجوی ما می‌باشد.
01:23	برای این نسخه نمایشی، من به Drupal 7 می‌روم تا چیزهای مهم در مورد Modules را به شما نشان دهم.
01:30	Search را کلیک کنید و 11000Modules برای Drupal 7 می‌باشد، این اختلاف بزرگی است.
01:38	باگذشت زمان می‌بینیم که تعداد Drupal 8 Modules به سرعت افزایش می‌یابد.
01:42	حالا یاد می‌گیریم که چگونه Modules های خوب را ارزیابی کنیم.
01:47	در این صفحه ما Core compatibility نسخه Drupal را که استفاده می‌کنیم را فیلتر می‌کنیم. لیست بر اساس Most installed یا Most popular طبقه بندی شده است.
01:59	Chaos tool suite یا ctools و Views همیشه Modules معروف Drupal می‌باشند.
02:07	Views را کلیک کنید.
02:09	سه مرحله ساده برای ارزیابی Module خوب می‌باشد.
02:14	فرض کنید ما به licensing bureau می‌رویم تا license جدید برای رانندگی یا ثبت کردن ماشین را بگیریم.

02:21	در بیشتر استانهای US این dmv یا Department of Motor Vehicles نامیده می شود. پس آن را به خاطر می سپاریم d m و v
02:34	و d برای documentation و m برای maintainers و v برای versions می باشد.
02:42	به اطلاعاتی که در زیر Project Information و Downloads داده شده نگاهی کنید.
02:48	با d شروع می کنیم Views دومین Module همیشه معروف می باشد.
02:53	درواقع این در Drupal 8 گنجانده شده است و ما Views را خیلی زیاد در این مجموعه آموزشی استفاده کرده ایم.
03:02	هیچ shortcut دیگری در open source برای فهمیدن اینکه Module درست است یا نه نمی باشد بجز خواندن documentation
03:11	همیشه documentation را بخوانید تا بدانید Module چه کارهایی می کند.
03:16	Documentation را بخوانید تا بدانید مسائل چیست.
03:20	چگونه بدانیم که آیا help (کمک) در دسترس می باشد؟ documentation را بخوانید.
03:25	یکبار که Module را نصب کردیم ما باید documentation را بخوانیم تا بفهمیم که چه قسمتهایی را روشن کنیم.
03:32	خواندن documentation خیلی مفید می باشد.
03:36	لطفاً توجه کنید که در open source نمیتوانید از کسی شکایت کنید اگر site شما توسط Module خراب شود.
03:42	شما باید documentation را بخوانید و ببینید که آیا Module با کارهایی که در site کرده اید سازگار می باشد.
03:50	من نمیتوانم آن را خیلی تأکید کنم. تمام این اطلاعات را با کلیک کردن لینک Documentation, bug و issue صف reports بخوانید.
04:01	برای دانستن که چه چیزهایی در این Module می باشد. پس این d می باشد.
04:06	و m برای maintainers می باشد.
04:09	این Module با merlinofchaos شروع شده است.
04:13	حالا وقتی که این اسم را کلیک می کنیم این ما را به Drupal profile او می برد.
04:19	بعداً یاد می گیریم که چگونه Drupal profile خود را داشته باشیم.
04:24	اینجا می بینیم که Earl Miles یک مشارکت کننده بزرگ پروژه Drupal می باشد. بیشتر از 6300 commits و او ایجاد کننده اصلی Chaos tools و Views می باشد.
04:36	تعدادی دیگر از maintainers برای این Module خاص می باشند.
04:42	با Modules

	شما ممکن است ببینید که فقط یک شخص آن را برقرار نگه می‌دارد و یا اینکه گروهی از مردم Module را برقرار نگه می‌دارند.
04:50	هر دو درست می‌باشد.
04:53	اما یک Module ممکن است mission-critical باشد و maintainer قادر به ادامه دادن با آن نمی‌باشد. پس در مشکل هستیم.
05:00	چیزی است که باید در نظر بگیریم.
05:03	در آخر در پایین Project information و Versions یا V می‌باشد.
05:09	وضعیت نگهداری v , به دنبال co-maintainers می‌باشد. جای نگرانی نیست.
05:15	Views در Drupal 8 گنجانده شده است. پس آن‌ها به دنبال کمک در اینجا می‌باشند.
05:24	این under active development است.
05:27	تقریباً یک میلیون سایت است و آمار 7 ممیز 6 میلیون دانلود را نشان می‌دهد.
05:35	حالا این مهم است. اگر Project بگوید: abandoned یا I've given up پس آن Module را استفاده نکنید.
05:42	به هر حال معمولاً این را نمی‌بینید.
05:46	همیشه Version از Module را استفاده کنید که مثل همان Version نصب Drupal شما باشد.
05:52	در اینجا هیچ Drupal 8 version نمی‌باشد چون Views در حال حاضر در core می‌باشد.
05:57	اما اگر من این را در Drupal 7 site نصب می‌کردم، من این link را کلیک نمی‌کردم.
06:04	این ما را به node که اطلاعات در مورد این Module را می‌دهد، می‌برد.
06:09	جای این tar یا zip را کلیک کنید و Copy Link را کلیک کنید.
06:15	این وقتی که ما devel را نصب کردیم، گفته شده است.
06:19	چگونه تعیین می‌کنیم که Module برای ما مناسب می‌باشد؟
06:23	به آسانی d m v .
06:26	یکی از سؤالات رایج این است- چگونه می‌توان یک Module را پیدا کرد؟
06:31	یک گزینه این است که به drupal [dot] org slash project slash modules بروید.
06:37	و با Core compatibility- Categories که خیلی زیاد هستند فیلتر شوید.
06:42	در غیر این صورت این غیر ممکن می‌باشد که Modules را که نیاز داریم در drupal [dot] org پیدا کنیم.
06:48	اگر شما در آن خوب هستید , می‌توانید آن‌ها را پیدا کنید اما کاربران جدید ممکن است با این تعداد Modules که در اینجاست گیج شوند.
06:57	دوباره سؤال این خواهد بود که کدام Module برای من مناسب است.
07:02	Google دوست شماست.

07:04	اگر ما Drupal Module با Date field را می‌خواهیم پس فقط drupal module date را تایپ کنید.
07:10	و اولین چیزی که می‌آید Date Module است.
07:13	ما آن را می‌دانیم چون URL ما drupal [dot] org slash project slash date است.
07:20	و حالا اگر ما Rating system بخواهیم؟
07:23	Drupal module rating system را تایپ کنید
07:26	حالا اینجا دو گزینه داریم Star Rating Module و یا Fivestar Rating Module
07:34	ما 2 Modules داریم که باید تعیین کنیم کدام برای ما بهتر است
07:42	و حالا اگر ما به یک webform نیاز داشته باشیم چطور؟
07:45	دوباره drupal module webform را تایپ کنید
07:48	و ما پروژه با نام Webform را بدست می‌آوریم.
07:52	این احتمالاً بهترین روش برای پیدا کردن Modules برای مبتدیان می‌باشد.
07:57	Drupal module و توضیحات آنچه برای انجام این Module نیاز داریم.
08:02	امیدوارم که این مفید باشد. به خاطر داشته باشید برای پیدا کردن Modules دوست شما Google است.
08:08	و برای دانستن که کدام Module برای شما بهترین است d m و v را بخاطر بیاورید.
08:14	به پایان برنامه می‌رسیم.
08:18	خلاصه می‌کنیم در این برنامه جستجو برای module و ارزیابی module را یاد گرفتیم.
08:29	این ویدئو مطابق Acquia و OStraining می‌باشد و توسط Spoken Tutorial Project IIT Bombay تجدید نظر شده است.
08:38	ویدئو در لینک زیر خلاصه Spoken Tutorial Project می‌باشد. لطفاً دانلود و مشاهده کنید.
08:45	تیم Spoken Tutorial Project کارگاه آموزشی ارائه می‌دهد و به کسانی که آزمون آنلاین را قبول شوند گواهینامه می‌دهد. برای جزئیات لطفاً به ما ایمیل کنید.
08:52	بودجه Spoken Tutorial Project توسط NMEICT, Ministry of Human Resource Development و NVLI, Ministry of Culture دولت هند فراهم می‌شود.
09:03	ترجمه و صداگذاری توسط شبیم اقبال خان. با تشکر از شما